



# LIBRARIES

UNIVERSITY OF WISCONSIN-MADISON

## תענורב סייב.

Goldfaden, A. (Abraham), 1840-1908; Goldfaden, A. (Abraham),  
1840-1908

New York, New York: Hebrew Publishing Company (50-52 Eldridge  
St.), 1918

<https://digital.library.wisc.edu/1711.dl/TJXZY42GEPAA38D>

<http://rightsstatements.org/vocab/NKC/1.0/>

The libraries provide public access to a wide range of material, including online exhibits, digitized collections, archival finding aids, our catalog, online articles, and a growing range of materials in many media.

When possible, we provide rights information in catalog records, finding aids, and other metadata that accompanies collections or items. However, it is always the user's obligation to evaluate copyright and rights issues in light of their own use.



The Success of Mrs. R. Prager

# אבשלום ביין ברזנעם

געזונגען פון מרס. פראגער

From the Opera "SHULAMITH"



ABSALOM AT THE WELL, Duet  
Gesungen Von Mrs. Prager

Words and Music by  
A. Goldfaden

Arr. for Piano by  
H. A. Russotto

THE HEBREW PUBLISHING CO.

50-52 ELDRIDGE ST., NEW YORK

Copyright 1918, by The Hebrew Publishing Co.



# Absalom at the Well.

Allegro.

N<sup>o</sup> 7. *ff*

Voice. Music. Voice: Music. **Andante.**  
SHULAMITH.

Ach was her ich a kol von a riach wer is dort gott

sol aich bent chen ra te wet a rois a ment chen

## ברונען.

ווער איך?  
א רוח!  
דארט? איך וועל איך  
ארויס א מענטשען!  
נות און נעהמט מיד  
(ביט)  
וואס דארט ליגט פאר  
צו פערנארען אין זיין  
מיד ניט פאר קיין לז  
א מענטש,  
מיר!  
זון פלייש און בלוט בין איך  
יך מיט דיר!  
ר א סימן, און רוח מיד אן  
מען "גאט!"  
א סימן איך רוח דיר אן  
מען "גאט!"  
דיר ביי גאט.  
—  
דיר ביי גאט, ביי גאט!  
א מענטש! — נאך א מעד-  
צו!  
פריהלינג — ווי א שמערן  
אן עבירה אזוינס לאזען  
ען;  
ניט, קרענק דיר ניט, ביסט  
ט טויט  
מיר שוין הנאה מיט מיין  
מען  
יך יעצט קענען שמעהן אין  
ט.  
עהמט מען די עדות,  
זעהן ביי ריידעס,  
בועה הערען,  
ט געבראכען ווערען?



3

hot rach mo nes und nemt mich a rois

Music.

Andante.  
SHULAMITH.

hot rach mo nes und nemt mich a rois

ABSALOM.

wer weist was dort liegt far a letz ruft mich zu fer na ren in sein netz

SHULAMITH.

nein halt mich nit far kein letz ich bin a mensh gleich mit dir



ge bo ren fon fleish und blut bin ich a soi gleich mit dir

ABSALOM.

to gib mir a zei chen und ruf mir on dem na men gott

SHULAMITH.

ot hos tu a zei chen ich ruf dir on dem na men. gott

ABSALOM. SHULAMITH. ABSALOM. SHULAMITH.

shwer mir ch'shwer dir bei. gott schwer mir ch'shwer dir bei gott

Allegro.

bei gott bei gott bei gott



ABSALOM.

Ach s'is a mentch und a med chen da zu jung wie der fruh ling wie

stern shaint sie es is an a wei re a soins lo sen im ki men

shrek aich mit kreink dich nit bist shohn nit todt jetzt tit mir shoin ha no e

mit mein a her ki men ich sol dir jetzt ke nen shte hen inder noit

ביים ג  
 אבשלום: הא, וואס הער  
 א קול פון א  
 שולמית: ווער איז דאס  
 בענשען!  
 אבשלום: דאטעוועט אר  
 האט רחמנור  
 ארויס!  
 אבשלום: ווער ווייס ווער  
 א לץ?  
 רופט מיר צו  
 נעץ!  
 שולמית: ניין האלט מי  
 איך בין א  
 גלויב זשע מי  
 געבוירען פון  
 אזוי גלייך  
 אבשלום: נאָ גיב מיר  
 דעם נאָמע  
 שולמית: אָט האָסטו א  
 דעם נאָמע  
 אבשלום: שווער מיר!  
 שולמית: איך שווער די  
 אבשלום: שווער מיר!  
 שולמית: איך שווער די  
 אבשלום: אָ, ס'איז א  
 כען דערצו  
 יונג ווי א פו  
 שיינט זי!  
 אודאי איז א  
 אומקומען;  
 שרעק דיך ניט  
 שוין ניט  
 יעצט טוט מי  
 אהערקומען  
 איך זאל דיר  
 דער נויט.  
 שולמית: יא וואו נעהם  
 זאלען שטעהן  
 אונזער שבוע  
 זי זאל ניט ג



# LIST OF POPULAR MUSIC FOR PIANO

- ARABIAN DANCE (two step)** arranged by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- BAR KOCHBA**, Opera by A. Goldfaden, with words, arr. by H. A. Russotto, Rabbi Eliezar's Mourning. Zions Daughters. Duet, Bar Kochba and Dinah. Dinah's Welcome to Jerusalem. Papus' Revenge Song. Coronation March. Chorus before Caesar. Duet Eliezar and Dinah. Dinah's Solo before Caesar. Bar Kochba's Triumphant Solo. Bar Kochba among the Beasts. The Grinding Mill. Slumber Song. Gotinu. Shepherd's Song. Guards' Song. Papus' Deceit. Price, 50c
- BEN HADOR**, Opera by Prof. M. Horowitz. Words and music by Perlmutter and Wohl. Fantasie Song. Ben Hador March. Comic Trio. Price, 25c
- BIRCHAS COHANIM**, words and music by Rev. J. Kurantmann. Price, 25c
- BLIHMELE**, words and music by S. Mogulesco, arranged by Louis Friedsel. Mir Gratuliren. Choson Kale Mazl Tov. Duet, Zeligel un Blihmele. Gesungen Ensemble. Die Wette. Min Hameizar. Verhaftung Ensemble. Berele's Mishuge Lied. Der Masken Ball. Die Araber. Die Japaneser. Dos Tauben Paar. Ein Zigeiner Paar. Finale. Price, 50c
- A BRIEVELE DER KALE**, words by J. Aronson, music by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- A BRIEVELE FUN RUSSLAND**, words and music by Solomon Small, arr. by H. A. Russotto. Price, 15c
- A BRIEVELE ZU GOTT**, words and music by Solomon Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- B'ROSH HASHONO**, words and music by Rev. J. Kurantman. Price, 25c
- CHANTSHE IN AMERICA**, words by Lilien, music by J. M. Rumshisky. 1. Chantshe. 2. Ich hob. 3. A man, a weib. 4. Weh dir kind fun armuth. Price, Each Number, 15c
- CHURBAN JERUSALEM and ZION MARCH**, words and music by Henry A. Russotto. At King Zedekiah. Fall of Jerusalem. Chorus of the Romans. Jeromiah Solo. At the Kossel Hamaarabi. Lamentations. Eii Zion. Gedaliah. Sabbath of Consolation. Zion March. Price, 50c
- CHURBAN TITANIC or DER NASER KEIVER**, by Solomon Small. Arr. by H. A. Russotto. Price 15c
- DAVID'S FIEDELE**, Opera by Lateiner & Mogulesco. Arr. by H. A. Russotto. Das Krigele. Die 4 Chasidim. Couplet Noiach. Dor Holech W' Dor Bo. Price, 25c
- DOINA**, Arranged by Louis Friedsel. Price, 15c
- DORF'S MEIDEL**, words and music by Perlmutter and Wohl. 1. Dos bisele erd. 2. Frauen recht. 3. As du kenst nit un du weist nit, nehmt men sich nit unter. 4. Bist mein kron mein welt. Price, Each Number, 15c
- ELENDE KINDER**, words and music by Solomon Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- ELENDE YESOIMELE**, words and music by S. Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- EL SHADAI (Waltz)** from "Homon der Zweiter" words and music by S. Mogulesco. Price, 25c
- ELLIS ISLAND**, words and music by Solomon Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- ERETZ CHEMDO**, words and music by Dr. B. Drachman. Price, 15c
- EVE OF ATONEMENT**, by B. Orenstein. Price, 25c
- A GUTT MASELDIG YOHR**, words and music by D. Meyerowitz. Price, 15c
- GOTT'S SCHTROFF**, Music by J. Rumshisky. Die Tnoyim. Gutte Nacht. Price, 15c
- THE JEWISH WEDDING**. Gutte Woch. Zmiros. Waltzer. Polka. Quadrille. Kozaczka. Baroiges Tanz. Scherele. Dobridzen Zum Badekins. Kalle Bazetzens. Zu der Chuppe. Unter der Chuppe. Von der Chuppe. Machetonim zu der Wetchere. Korohod. Gutte Nacht. Price, 50c
- KING LEAR**, with words, arr. by Henry A. Russotto. Kiddusch. Al tiro avdi Jacob. Aude-Lo-Eil. Couplet Schamai. The Chsidim Dance. Price, 25c
- KOL NIDRE**, words and music by Henry A. Russotto. Price, 15c
- KUNILEMEL, complete Opera**, words and music by A. Goldfaden, arranged by J. M. Rumshisky. Chasidim Chor. Lied Karoline. Alle Meidlach hoben Chasanim. Studenten. Duet Ku Ku. Nein dem Alten Gabai. Fihrt dem Gabai in Shul arein. Chor Toidte- und Masel Tov. Gesang Ensemble. Finale. Price, 50c
- LEB UN LOS LEBEN**, from "Moral Prediger", words and music by D. Meyerowitz, sung by Miss Jennie Goldstein. Price, 15c
- LICHT BENSHEIN**, arr. by Henry A. Russotto. Price, 15c
- MAMENU**, Including an Eulogy to the Triangle fire victims. Words by Schorr, music by Rumshisky. Price, 15c
- A MEIDEL'S CHOLOM**, words and music by Solomon Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- DOS MILCHEL**, from "Bar Kochba" words and music by A. Goldfaden. Price, 16c
- MILCHOMOH**, words and music by Solomon Small. Arr. by Henry A. Russotto. Price, 15c
- MIT GELD SOL MEN NIT SHTOLZIEREN**, words and music by D. Meyerowitz. Price, 15c
- MOTHER'S PRAYER**, words and music by S. & J. Small. Arranged by Henry A. Russotto. Price, 15c
- MUTTER UND KIND**, von "Die Blinde Maenner, words by A. Gilrod, music by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- NI BE NI ME**, Opera by A. Goldfaden, arr. for Voice and Piano by H. A. Russotto. Price, 50c
- OHN A MAMEN**, words and music by D. Meyerowitz. Price, 15c
- DOS PASTUCHEL**, from "Bar Kochba", words and music by A. Goldfaden. Price, 15c
- DAS PINTELE YID**, words and music by Perlmutter and Wohl. Das Pinteale Yid. Bar Mitzvah March. Yisrolik in Sein Eigen Land. Seit Klug un Shtoist sich on. Menshele Meinst du West Eibig Leben. Oi! Es is mir wohl, Oi! Es is mir Gut. Three cheers for Yankee Doodle. Price, 50c
- DAS PINTELE YID**, words and music by Perlmutter and Wohl. 1. Das Pinteale Yid. 2. Bar Mitzvah March. 3. Yisrolik in Sein Eigen Land. 4. Seit Klug un Shtoist sich on. 5. Menshele Meinst du West Eibig Leben. 6. Oi! Es is mir wohl, Oi! Es is mir Gut. Price, Each Number, 15c
- POTPOURI OF HEBREW MELODIES**, Arranged by Henry A. Russotto. Price, 25c
- DEM RABIS DWEIKES**, arranged by H. A. Russotto. Price, 15c
- RACHIL (Arie)** from the Opera "The Jewess" by Halevy, arranged by J. M. Rumshisky. Price, 25c
- RACHMONO D'ONE**, Composed by Leo Loew. Sung by Cantor Siroto with over-whelming success on his American Concert Tour. Price, 15c
- DITO**, for Voice and Piano 25c
- ROSENFELD'S (MORRIS) LIEDER**, words and music arranged by H. A. Russotto. Avremele. Achdos. A yid bin ich. Arbeiter Roman, Elul Melodien. Price, 25c
- RUSSIAN GIPSEY**, From Leo Tolstoi's last play, "The Living Corpse." Music by J. Rumshisky. Price, 25c
- SCHENKT A NEDUVE**, together with WIEDU, words and music by Perlmutter and Wohl. Price, 15c
- SCHOENE AMERIKANERIN, (Operetta)** words and music by Perlmutter and Wohl. 1. Weiber macht mir far President. 2. Der hersher is doch der man. Price, Each Number, 15c
- SCHMENDRIG (Complete Opera)** words and music by A. Goldfaden, arr. by J. M. Rumshisky. Solo Braine mit Chor. Romance Rose. Duet Rose and David. Rose mit Chor. Die Kale heist Paulina. Price, 35c
- SHOLOM ALEICHEM**, words and music by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- SHULAMITH**, words and music by A. Goldfaden, arr. by H. A. Russotto. March to Jerusalem. Solo Soprano. The Blessing. The Wandering in the Desert. Shulamith at the Well. Raisins and Almonds. Absalom at the well. Duet Shulamith and Absalom. The Oath. Duet. Shepherd's Choir. Ballet. Run to me. Come to Me. Praise Song. Shabes Jontow and Rosh Chodesh. Bridegroom's Song. Drawing for Shulamith's Hand. Shulamith Insane. The Catastrophe. Shepherd's Choir. Shepherd's Solo and Choir. Monoach's Prayer. David King of Israel. Finale in Beth Hamikdosh. Price, 15c
- SONG OF LOVE**, words by A. Shorr, music by J. M. Rumshisky. 1. Song of Love. 2. Damen Rechte. 3. Von Wiegele bis in Keiver. 4. Men tor it. 5. Gavotte. Price, Each Number, 15c
- TATE MAMES BET FAR KINDER**, words and music by D. Meyerowitz. Price, 15c
- UNSANE TOIKEF**, words and music by Rev. J. Kurantman. Price, 25c
- VERBLONSETE NESHOMO, (Complete Opera)** words and music by S. Mogulesco, arranged by Henry A. Russotto. Price, 50c
- WEIBERSHE M'LUCE**, words and music by J. M. Rumshisky. Damaged Goods. Gute Nacht. Ich hob mich schon eingetreit. Price, Each Number, 15c
- DOS WIEG LIED**, words by S. Frug, music by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- WOLACH AN SIRBA**, arranged by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- WO NEHMT MEN DIE AMOLIGE YOHR**, words and music by D. Meyerowitz. Price, 15c
- YESOIMELE**, From the Play, "The Fremde Feigel." Words and music by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- DIE ZAUBERIN**, Opera by A. Goldfaden, arranged by Henry A. Russotto. Mirele's Geburtstag. Hotzmach Solo. Dos blinden Spiel. Elend bin ich (Mirele Solo) Der Mark. Babelach. Der Katzev. Yidden B'nei Rachmonim. Marcus Solo. Gesang bei der Zauberin. Romance Mirele. Pasach Shien Sha. Die Terken choir (Zauberin Solo.) Hotzmach Couplet. Mirele's Erklehrung. Price, 50c
- ZI DE SERBATORA, Roumanian Holiday**, arranged by J. M. Rumshisky. Price, 15c
- ZION ALBUM**, Popular Zionist Songs. Arranged by Henry A. Russotto. Hatikva. Dor, wo die Zeder. Kodimah. Nes Zionah. B'Eretz Avosai. Im Eshkohech. Masas Kapai. Zion zion. Wo ist mein heim. Bruder Yisrolik. Price, 50c
- ZUNSER'S ZWELF YIDISCHE VOLKSLIEDER**, Der Pedler. Von Himmel Zu D'rerd. Der Crisis. Der Judischer Dichter. Das Goldene Land. Das Unsterbliche Volk. Die L'vone. Shulamith. Von der Mutter Zion. Auf dein Alten weg. Lischnath Tarnah. Grashedanski Brak. Price, 50c

OUR COMPLETE MUSIC CATALOGUE SENT FREE ON REQUEST.  
**Hebrew Publishing Co., 50-52 Eldridge St., New York.**